



MITTWOCH, 25. MÄRZ 2020

51. JAHRGANG | NR. 13

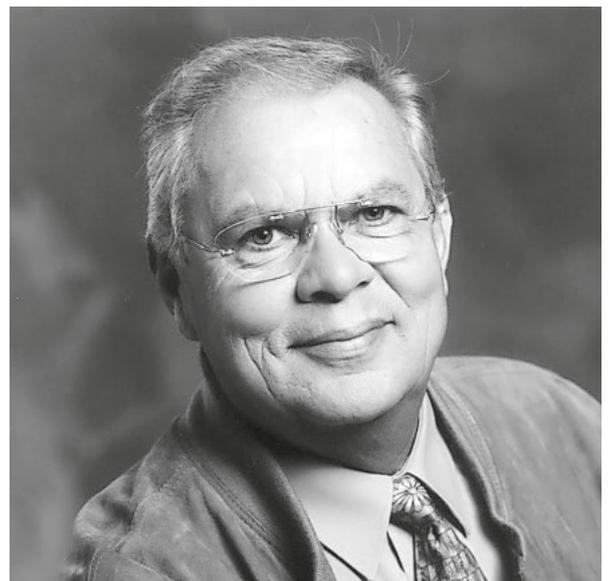
WWW.KONSTANZ-LITZELSTETTEN-MAINAU.DE

INFORMATIONSBLATT für den Ortsteil *Litzelstetten/Mainau*



Ein Großer der Litzelstetter Kommunalpolitik tritt ab: Nachruf auf den langjährigen Ortsvorsteher Rudolf Riedle

Er war ein Ortsvorsteher, wie ihn sich die Litzelstetterinnen und Litzelstetter gewünscht haben: Mit seiner weltoffenen Art, mit seiner Freundlichkeit und Bürgernähe, seinem politischen Geschick und der nötigen Portion Humor ist Rudolf Riedle in die Herzen vieler Menschen in und über unseren Ort hinaus eingegangen. Nun ist der langjährige Vorsitzende des Ortschaftsrates Litzelstetten gestorben. Doch auch wenn wir damit ein Urgestein Litzelstetter Kommunalpolitik verlieren, bleiben uns die Erinnerungen an ihn für immer erhalten. Denn er hat sich um unser Dorf verdient gemacht und hat nach seinem Beruf die Aufgabe als Oberhaupt unseres Teilortes mit großer Hingabe verrichtet. Bei Rudolf Riedle gab es keine halben Sachen: Er stand für Genauigkeit, Präzision und Gewissenhaftigkeit. Dennoch hat ihn das nicht davon abgehalten, stets diplomatisch nach den besten Lösungen für Litzelstetten zu suchen. Und das ist ihm auch gelungen: Während seiner Amtszeiten ging der Ort mit großen Schritten vorwärts.



1942 während des Zweiten Weltkriegs geboren, gehörte Rudolf Riedle zu einer Generation, der es um ein friedliches Miteinander besonders wichtig war. Daher wurde er auch nicht laut, wenn es zu Konflikten kam. Stattdessen hat er den Dialog gesucht – nicht nur mit seiner eigenen Fraktion. Ihm war der Blick über den politischen Tellerrand wichtig, CDU und SPD hatten neben seinen „Freien Wählern“ die gleichen Chancen und Möglichkeiten, ihre Ideen im Dorf umzusetzen. Denn Riedle entschied nicht nach Lagern oder Couleur, sondern nach den sinnvollsten Maßnahmen für unseren Ortsteil. Von 1983 bis 1999 gehörte er dem Gremium als einfacher Ortschaftsrat an, ehe er dann zum Ortsvorsteher gewählt wurde und am 31.03.2012 aus eigener Entscheidung sein Amt zurücklegte. Diese Geste, die eigenen körperlichen Grenzen zu erkennen, wurde dem mittlerweile zum Vollblutpolitiker gewordenen Rudolf Riedle hoch angerechnet. Zweifelsohne gilt: Er war bei den Menschen beliebt, weil er ihre Sprache gesprochen hatte.

Riedle war es stets wichtig, die Bürger in seiner Politik mitzunehmen. Er legte großen Wert auf Kommunikation, gab den Anstoß für ein eigenes Konzept zur verbesserten Öffentlichkeitsarbeit mit Newsletter und regelmäßiger Berichterstattung im Mitteilungsblatt.

Fortsetzung siehe Seite 3



Polizei Notruf	110
Feuerwehr Notruf/Rettungsdienst	112
Ärztl. Notfalldienst	116 117
kinderärztlichen Notfallambulanz	0180 6077312
Krankentransport	19222
Giftnotruf Freiburg	0761 19240
Polizeidirektion Konstanz	9950
Polizeiposten Wollmatingen	942993
Städt. Krankenhaus	8010
Stadtverwaltung	9000
Stadtwerke (Gas, Wasser, Strom)	8030
Ortsverwaltung	9423790
Verkehrsbüro	94237913
Grundschule	3639360
Städt. Kindergarten	44808
Kath. Kindergarten	44729
Strandbad Litzelstetten	942479
Kath. Pfarramt	44171
Evang. Pfarramt	94420
Einsatzleiterin Nachbarschaftshilfe e.V.	
Frau Rosmarie Wolf	44708

Apotheken-Notdienst von 8.30 bis 8.30 Uhr anderntags

Hubertus-Apotheke Konstanz

von 26.03.2020, 08:30 Uhr bis 27.03.2020, 08:30 Uhr
Stader Str. 2 78464 Konstanz (Allmannsdorf) 07531 - 3 13 52

Rosgarten-Apotheke Altstadt

von 27.03.2020, 08:30 Uhr bis 28.03.2020, 08:30 Uhr
Rosgartenstr. 16 78462 Konstanz (Altstadt) 07531 - 12 82 99 10
www.rosgarten-apotheke.de

Schnetztor-Apotheke

von 28.03.2020, 08:30 Uhr bis 29.03.2020, 08:30 Uhr
Bodanstr. 39 78462 Konstanz (Altstadt) 07531 - 2 23 55
www.schnetztor-apotheke.de

Nikolaus-Apotheke Allensbach

von 29.03.2020, 08:30 Uhr bis 30.03.2020, 08:30 Uhr
Konstanzer Str. 3 78476 Allensbach 07533 - 60 59
www.nikolausapotheke.com

See-Apotheke Marktstätte

von 29.03.2020, 08:30 Uhr bis 30.03.2020, 08:30 Uhr
Marktstätte 19 78462 Konstanz (Altstadt) 07531 - 2 20 23
www.seeapotheke-konstanz.de

Apotheke im Seerhein-Center

von 30.03.2020, 08:30 Uhr bis 31.03.2020, 08:30 Uhr
Zähringerplatz 9 78464 Konstanz (Petershausen) 07531 - 5 56 72
www.apotheke-seerheincenter.de

Lago Apotheke Konstanz

von 31.03.2020, 08:30 Uhr bis 01.04.2020, 08:30 Uhr
Bodanstr. 1 78462 Konstanz (Altstadt) 07531 - 28 21 07
www.Lago-apotheke.de

See-Apotheke Sigismundstraße

von 01.04.2020, 08:30 Uhr bis 02.04.2020, 08:30 Uhr
Sigismundstr. 1 78462 Konstanz (Altstadt) 07531 - 2 21 00
www.seeapotheke-konstanz.de

IMPRESSUM:

Herausgeber: Ortsverwaltung Litzelstetten,
Großherzog-Friedrich-Straße 10, 78465 Konstanz
Verantwortlich für den amtlichen Textteil: Der Ortsvorsteher oder
sein Stellvertreter.

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck:
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Straße 45 • 78333 Stockach
Telefon 07771 9317-11 • Telefax 07771 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de •
Homepage: www.primo-stockach.de



Die Ortsverwaltung informiert

Öffnungszeiten, Fax- und Tel-Nr., E-Mail u. Internet-Adressen der Ortsverwaltung, Großherzog-Friedrich-Str. 10

Montag – Freitag 08.00 – 12.00 Uhr
und Donnerstag 08.00 – 12.00 Uhr
und 14.00 – 17.00 Uhr

Sprechstunde des Ortsvorstehers: nach Vereinbarung Tel. 942379-16

Zentrale 942379-0 Litzelstetten@konstanz.de
Fax 942379-14

Wolfgang Gensle 942379-16 Wolfgang.Gensle@konstanz.de
Ortsvorsteher

Klaus Frommer 942379-11 Klaus.Frommer@konstanz.de
Verwaltungsleiter

Antje Schiepp 942379-12 Antje.Schiepp@konstanz.de

Assistenz
Informationsblatt
Bootsliegeplätze

Anja Seidelt 942379-10 Anja.Seidelt@konstanz.de
Bürgerbüro
Vergabe von Räumlichkeiten

Sigrid Gloger 942379-13 Sigrid.Gloger@konstanz.de
Bürgerbüro
Tourist-Information
Friedhofsangelegenheiten

Michael Rößler 942379-15 Bauhof-OV-Li@konstanz.de
Vorarbeiter Bauhof Litzelstetten

Marc Bachmann 942379-15 HausmeisterOV-Li@konstanz.de
Hausmeister Rathaus, Grundschule, Kita „Im Grün“ Litzelstetten

Sie finden uns auch im Internet unter:
Ortsverwaltung: www.konstanz-litzelstetten-mainau.de
Touristinformation: www.konstanzplus.de



Die Einwohner sollten die Chance bekommen, unabhängig jeden Alters mit der für sie optimalen Nutzung der Medien über das Aktuellste in Litzelstetten auf dem Laufenden zu bleiben.

Doch nicht nur die Außenerscheinung des Ortschaftsrates war ihm ein großes Anliegen: In den Jahren seiner Amtszeit stand die Sache im Mittelpunkt. Taktiererei verhinderte Riedle mit seiner geschickten Art, auf die unterschiedlichen Meinungen in der Runde einzugehen. Und er wollte die mitnehmen, die von den Entscheidungen des Ortschaftsrates betroffen waren. Als Ortsvorsteher war er ein Glücksgriff für Litzelstetten, verstand er doch die Sorgen und Nöte der Menschen und war bereit, nach seinen Kräften und in seinem Ermessenspielraum Lösungen zu finden. Besonders seine Warmherzigkeit, seine Geduld und sein Zuhören werden in Erinnerung bleiben – und sind all seinen Nachfolgern ein Vorbild gewesen, wie ein Politiker vor Ort die Bürger versteht, ernstnimmt und begleitet. Denn ein offenes Ohr hatte Rudolf Riedle stets. Nicht nur für die Einwohner, sondern auch für die Mitarbeiter in der Ortsverwaltung, im Bauhof und bei der Stadt. Im Gemeinderat setzte er sich mit seiner beratenden Stimme vehement für die Anliegen von Litzelstetten ein – und auch manches Gespräch mit den Zuständigen im Konstanzer Rathaus wurde zu einer harten Nuss, wenn sich Riedle für ein Projekt unseres Vorortes aussprach. Er betonte die Eigenständigkeit Litzelstettens einerseits, machte aber auch keinen Hehl daraus, wie froh er über die Eingemeindung gewesen ist, aus der unser Dorf bis heute viele Vorteile zieht. Riedle formte den Spannungsbogen aus Beharrlichkeit und Flexibilität, wenn er erkannte, dass der eingeschlagene Weg nicht der zielführende sein würde.

Die in seiner Karriere im Ort angegangenen politischen Projekte hat Rudolf Riedle mit Vehemenz verfolgt. Und auch wenn er manches Mal an den langsam mahlenden Mühlen der Zeit zu scheitern drohte, forcierte er einige Vorhaben mit großer Leidenschaft und Herzblut. Dazu gehörte die Einleitung eines Beteiligungsprozesses zur Litzelstetter Ortsmitte; die Umsetzung eines Neubaus auf dem WOBAK-Areal an der Ecke Martin-Schleyer-Straße / Kornblumenweg ist allerdings bis heute noch nicht umgesetzt. Dennoch war es Riedle, der die anfangs wenig begeisterten Mitbürger ins Boot holte und gemeinsam nach einem Entwurf suchte, der mehrheitlich Anklang finden sollte. In der Stadtentwicklung „Agenda 2020“ war Litzelstetten durch das Zutun von Rudolf Riedle ebenso beteiligt wie am Umbau und an der Neugestaltung unseres „Milchhäusles“, das seither unterschiedlichsten Gruppen Heimat bietet. Für die Sanierung der Martin-Schleyer-Straße sprach er sich ebenso aus wie für die lang ersehnte Querungshilfe am Buchhaldenhof. Letzteres konnte dann doch noch recht schnell realisiert werden...

Zum Abschluss noch einige persönliche Worte: Ich selbst durfte dich, lieber Rudolf, in den letzten Jahren deiner Tätigkeit als Ortsvorsteher intensiv begleiten. Du hast mich in das Geschehen in Litzelstetten miteinbezogen, damit ich als Redakteur für unser „Blättle“ und den Litzelstetter Newsletter die passenden Texte an unsere Bevölkerung richten konnte. Unser gegenseitiges Miteinander war von tiefem Vertrauen geprägt, du hast mich beratend zur Seite genommen und warst für Ideen, Vorschläge und Anregungen meinerseits stets offen. Über die Zeit hat sich ein freundschaftliches Verhältnis entwickelt, das auch nach der Zeit deines politischen Lebens weiter anhielt. Ich habe deine Durchhaltekraft stets bewundert, deine Eigenverantwortung und Selbsteinschätzung waren vorbildlich. Du hast in mir das Interesse an Kommunalpolitik geweckt und mir ein Ehrenamt an die Hand gegeben, mit dem ich bis heute etwas an „mein“ Litzelstetten zurückgeben kann. Bei unzähligen Treffen, Gesprächen und Terminen nahmst du mich mit, hattest den Wunsch, meine Sicht der Dinge zu hören. Für all das bin ich dir dankbar, denn ich zehre auch jetzt noch von diesen Begegnungen.

Wir verneigen uns vor der Lebensleistung von Rudolf Riedle, danken ihm dafür, dass er als Demokrat durch und durch verstanden hat, die Meinungsvielfalt als höchstes Gut zu ehren und die Kommunalpolitik als jene Ebene in unserem staatlichen System zu verstehen, die ganz nah bei den Menschen ist, und hoffen allseits, dass die Nachwirkungen seines Handelns auch in den kommenden Jahrzehnten sichtbar bleiben. Wir konnten von Rudolf Riedle lernen, wie wichtig es ist, Partizipation zu leben und an der Gestaltung des eigenen Lebensumfeldes aktiv mitzuwirken. Mögen Politiker und Bürger auch künftig dieser Prämisse folgen, denn dadurch wird unser gemeinschaftliches Verständnis von Teilhabe gestärkt bleiben. Rudolf Riedle hat Spuren hinterlassen, die niemand einnehmen kann, die wir aber überall im Dorf sehen, wenn wir mit wachsamen Augen durch die Welt gehen. Das Andenken bleibt, dafür sind die Verdienste unseres Ortsvorstehers a.D. zu groß. Für die Zeit von Trauer und Abschiednehmen wünschen wir vor allem der Familie von Rudolf Riedle Kraft und Stärke – und hoffen, dass die Anteilnahme der Litzelstetter ein Stück weit Trost spendet. *(Autor: Dennis Riehle)*

Litzelstetten, der Ortschaftsrat und die Mitarbeiter der Ortsverwaltung werden Herrn Rudolf Riedle, dieser außerordentlichen Persönlichkeit, stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Wolfgang Gensle
Ortsvorsteher

Klaus Frommer
Verwaltungsleiter



Wichtiger Mülltermin

Abfuhrtermine:

Montag, 30.03.2020 Biomüll und Restmüll
Freitag, 03.04.2020 Altpapier



Die Ortsverwaltung informiert

Vorgezogener Redaktionsschluss

Bitte vorgezogenen Redaktionsschluss am Freitag, 03.04.2020 um 11:00 Uhr beachten!

Nachträgliche Mitteilungen können leider nicht mehr berücksichtigt werden!

Kehrmaschine

Am **Dienstag, 07.04.2020** kommt die Kehrmaschine nach Litzelstetten. Um eine optimale Reinigung zu ermöglichen, bitten wir, die Straßen von parkenden Fahrzeugen frei zu halten. Vielen Dank!
Die Ortsverwaltung



Besprechung der Bundeskanzlerin mit den Regierungschefinnen und Regierungschefs der Länder am 22. März 2020

TOP Coronavirus-Infektionen

Die Bundeskanzlerin und die Regierungschefinnen und Regierungschefs der Länder fassen folgenden Beschluss:

Die rasante Verbreitung des Coronavirus (SARS-CoV-2) in den vergangenen Tagen in Deutschland ist besorgniserregend. Wir müssen alles dafür tun, um einen unkontrollierten Anstieg der Fallzahlen zu verhindern und unser Gesundheitssystem leistungsfähig zu halten. Dafür ist die Reduzierung von Kontakten entscheidend.

Bund und Länder verständigen sich auf eine Erweiterung der am 12. März beschlossenen Leitlinien zur Beschränkung sozialer Kontakte:

I. Die Bürgerinnen und Bürger werden angehalten, die Kontakte zu anderen Menschen außerhalb der Angehörigen des eigenen Hausstands auf ein absolut nötiges Minimum zu reduzieren.

- II. In der Öffentlichkeit ist, wo immer möglich, zu anderen als den unter I. genannten Personen ein Mindestabstand von mindestens 1,5 m einzuhalten.
- III. Der Aufenthalt im öffentlichen Raum ist nur alleine, mit einer weiteren nicht im Haushalt lebenden Person oder im Kreis der Angehörigen des eigenen Hausstands gestattet.
- IV. Der Weg zur Arbeit, zur Notbetreuung, Einkäufe, Arztbesuche, Teilnahme an Sitzungen, erforderlichen Terminen und Prüfungen, Hilfe für andere oder individueller Sport und Bewegung an der frischen Luft sowie andere notwendige Tätigkeiten bleiben selbstverständlich weiter möglich.
- V. Gruppen feiernder Menschen auf öffentlichen Plätzen, in Wohnungen sowie privaten Einrichtungen sind angesichts der ernststen Lage in unserem Land inakzeptabel. Verstöße gegen die Kontakt-Beschränkungen sollen von den Ordnungsbehörden und der Polizei überwacht und bei Zuwiderhandlungen sanktioniert werden.
- VI. Gastronomiebetriebe werden geschlossen. Davon ausgenommen ist die Lieferung und Abholung mitnahmefähiger Speisen für den Verzehr zu Hause.
- VII. Dienstleistungsbetriebe im Bereich der Körperpflege wie Frisuren, Kosmetikstudios, Massagepraxen, Tattoo-Studios und ähnliche Betriebe werden geschlossen, weil in diesem Bereich eine körperliche Nähe unabdingbar ist. Medizinisch notwendige Behandlungen bleiben weiter möglich.
- VIII. In allen Betrieben und insbesondere solchen mit Publikumsverkehr ist es wichtig, die Hygienevorschriften einzuhalten und wirksame Schutzmaßnahmen für Mitarbeiter und Besucher umzusetzen.
- IX. Diese Maßnahmen sollen eine Geltungsdauer von mindestens zwei Wochen haben.

Bund und Länder werden bei der Umsetzung dieser Einschränkungen sowie der Beurteilung ihrer Wirksamkeit eng zusammenarbeiten. Weitergehende Regelungen aufgrund von regionalen Besonderheiten oder epidemiologischen Lagen in den Ländern oder Landkreisen bleiben möglich.

Bund und Länder sind sich darüber im Klaren, dass es sich um sehr einschneidende Maßnahmen handelt. Aber sie sind notwendig und sie sind mit Blick auf das zu schützende Rechtsgut der Gesundheit der Bevölkerung verhältnismäßig.

Die Bundeskanzlerin und die Regierungschefinnen und Regierungschefs der Länder danken insbesondere den Beschäftigten im Gesundheitssystem, im öffentlichen Dienst und in den Branchen, die das tägliche Leben aufrecht erhalten sowie allen Bürgerinnen und Bürgern für Ihr Verantwortungsbewusstsein und Ihre Bereitschaft, sich an diese Regeln zu halten, um die Verbreitung des Coronavirus weiter zu verlangsamen.

Verkehrsrechtliche Anordnungen

Informationen zu verkehrsrechtlichen Anordnungen:

1. Gem. §45 Abs.1 StVO, §44 Abs.1 Satz 1 StVO, §45 Abs. 2 StVO und §45 Abs.6 StVO, besteht in der Zeit vom 03.12.2019 bis voraussichtlich 27.03.2020 eine Gesamtsperre des Verkehrs, des Fahrradverkehrs und des Gehweges, im Bereich „Großherzog-Friedrich-Straße hin zum Campingplatz“.
2. Gem. §45 Abs.1 StVO, §44 Abs.1 Satz 1 StVO, §45 Abs. 2 StVO und §45 Abs.6 StVO, besteht in der Zeit vom 11.02.2020 bis voraussichtlich 05.03.2020 eine Fahrbahneinengung und Sicherung der Straße im Bereich vor der Liegenschaft „Am See 5“.
3. Gem. §45 Abs.1 StVO, §44 Abs.1 Satz 1 StVO, §45 Abs. 2 StVO und §45 Abs.6 StVO, besteht in der Zeit vom 18.02.2020 bis voraussichtlich 06.03.2020 eine halbseitige Sperrung des Verkehrs, unmittelbar vor dem Anwesen „Augustaweg 6“.



Kirchliche Nachrichten



**Kath. Pfarrgemeinde
St. Peter und Paul
Martin Schleyer-Str. 18
Zentralbüro: Tel. 07531 / 44171**

Pfarramt.Litzelstetten@bodanrueckgemeinden.de

Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 28. März bis 5. April

Aktuelle Entwicklungen in der Corona-Krise

Die Corona-Krise macht es zurzeit unmöglich, dass wir uns wie bisher gewohnt am Sonntag zur Eucharistiefeier versammeln. Es gibt zwar keine Ausgangssperre, aber dennoch sind die Vorgaben der staatlichen Behörden eindeutig: Soziale Kontakte von Mensch zu Mensch sollen so weit wie nur möglich reduziert werden, um die weitere Ausbreitung des Corona-Virus zu verhindern. Es geht um Leben und Tod. Niemand weiß im Moment, wie lange diese Situation andauern wird. Das ist sicherlich schmerzhaft für viele, auch für Pfarrer Florian und mich. Dennoch feiern wir beide weiterhin die Hl. Messe – auch wenn die Gemeinde derzeit nicht physisch dabei sein kann. Sie alle sind bei jeder Eucharistiefeier mit eingeschlossen mit all Ihren Anliegen und Sorgen. Folgende Idee kann uns vielleicht noch mehr miteinander verbinden: Schicken Sie mir doch ein Selfie/Bild von Ihnen oder Ihrer Familie an meine Emailadresse: pfarrer.nagel@bodanrueckgemeinden.de, zusammen mit der Angabe, ob Sie zur Pfarrei St. Peter und Paul, St. Verena oder St. Nikolaus gehören. Ich werde die Bilder dann ausdrucken und in der jeweiligen Kirche an die Kirchenbänke kleben. So habe ich Sie und Euch alle immer vor Augen, wenn ich den Gottesdienst für Sie und die Gemeinde in der Kirche feiere.

In unseren Kirchen liegen zudem Fürbitt-Bücher und Gebetstexte aus. Die Kirchen bleiben auch weiterhin tagsüber geöffnet. Gerne können Sie alleine in der Kirche beten und Ihre Bitten und Sorgen in die Fürbitt-Bücher schreiben. Pfarrer Florian und ich werden diese Bitten dann mit hinein nehmen in die Feier der Eucharistie.

Das tägliche Rosenkranzgebet in den einzelnen Pfarreien um 18:00 Uhr kann bis auf weiteres nicht mehr stattfinden. Bundesweit gilt seit Sonntag, 22. März ein Kontaktverbot, d.h. die Regelung, dass es untersagt ist, sich außer Haus in Gruppen von mehr als zwei Personen zu versammeln. Diejenigen, die sich normalerweise in den Kirchen zum Rosenkranzgebet zusammenfinden, sind gebeten, dieses Gebet zuhause im Familienkreis – nicht aber in der Kirche – zu verrichten. Bitte haben Sie Verständnis für diese Sicherheitsmaßnahmen. Verlieren Sie nicht den Mut und die Zuversicht. Wir sind und bleiben eine Gemeinde, in der jeder für den anderen da ist, auch wenn wir uns im Moment nicht als Gemeinde in der Kirche zu Gottesdiensten und zum Gebet versammeln können. Pfarrer Florian und ich stehen Ihnen selbstverständlich auch weiterhin für die Spendung des Sakraments der Versöhnung sowie für seelsorgliche Gespräche zur Verfügung. Melden Sie sich einfach im Pfarrbüro per Email oder telefonisch.

Nachruf

Am 14. März 2020 verstarb im Alter von 90 Jahren Monsignore Emanuel Frey. Sein Leben ist eng mit der Stadt Konstanz verknüpft. Am damaligen Konradi-Haus legte er im Jahr 1950 das Abitur ab. Nach seinem Theologiestudium in Freiburg und München empfing er im Juni 1955 die Priesterweihe. Darauf folgten Vikarsjahre in Kollnau und Lahr, eine Zeit als Militärpfarrer in Karlsruhe und Fort Bliss (USA), sowie als Pfarrer von St. Peter und Paul in Karlsruhe. Im Jahr 1974 wurde Emanuel Frey Münsterpfarrer und Dekan in Konstanz. 1988 berief ihn Erzbischof Oskar Saier nach Karlsruhe, jetzt als Stadtdekan an St. Stephan. Nach vielen Jahren des segensreichen Wirkens verbrachte Emanuel Frey ab 2000 seinen Ruhestand in Konstanz-Litzelstetten. In dieser Zeit betreute er zeitweise die Pfarreien Petershausen und Wollmatingen. Ich selbst denke mit Freude an die Begegnungen mit ihm während der Sonntagsmessen in St. Peter und Paul in Lit-

zelstetten, als er – soweit dies seine Gesundheit zuließ – gerne konzelierte. Emanuel Frey wird allen, die ihn kannten, als fröhlicher, menschenfreundlicher und unermüdlicher Seelsorger, zugewandter Priester und humorvoller Mensch in Erinnerung bleiben.

Für die Konstanzer Bodanrückgemeinden
Armin Nagel, Pfarrer

**Wie
sieht's
aus?**



Wählen, entscheiden, gestalten:
Pfarrgemeinderatswahl
22. März 2020



Wichtige Änderungen zur Pfarrgemeinderatswahl

- **Persönliche Stimmabgabe im Wahllokal ist nicht möglich.**
- **Briefwahlunterlagen können bis Sonntag, 5. April 2020 um 12:00 Uhr abgegeben werden.**

Sofern Sie Briefwahlunterlagen beantragt haben, müssen diese bis spätestens **Sonntag, 5. April 2020 um 12:00 Uhr** in den Briefkästen der Pfarrbüros eingegangen sein.

Bitte zeigen Sie trotz der veränderten Bedingungen Ihr Interesse, Ihre Verbundenheit mit der Kirchengemeinde und stärken Sie die Bereitschaft der Kandidatinnen und Kandidaten zur Mitarbeit und geben Sie Ihre Stimme bei der Pfarrgemeinderatswahl ab. Beachten Sie bitte auch die aktuellen Informationen unter www.bodanrueckgemeinden.de.

Der Wahlvorstand



Evangelische Kirchengemeinde Konstanz-Litzelstetten

**Evangelische Kirchengemeinde Konstanz-Litzelstetten
mit den Gemeindeteilen Dingelsdorf und Oberdorf
Auferstehungskirche, Holdersteig 25,
Pfarramt: Holdersteig 25a, Tel. 07531/94420
Bürozeiten: Di. 10 – 12 Uhr, Do. 16 – 18 Uhr
e-mail: Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de
www.ev-kirche-litzelstetten.de**

5. Sonntag in der Passionszeit: Matthäus 20,28

Der Menschensohn ist nicht gekommen, dass er sich dienen lasse, sondern dass er diene und gebe sein Leben als Lösegeld für viele.

Gottesdienste und Veranstaltungen

Aufgrund der aktuellen Lage finden keinerlei Veranstaltungen und Gottesdienste in unserer Gemeinde statt.

Für Fragen und Hilfeanfragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Bitte rufen Sie uns unter der obengenannten Telefonnummer an oder wenden Sie sich direkt an Frau Diakonin Beate Granzin, Tel. 07531-362446

Liebe Gemeinde,
das soziale Leben kommt jeden Tag ein bisschen mehr zum Stillstand. Auch in unseren Gemeinden sind inzwischen alle Veranstaltungen ausgesetzt, selbst Gottesdienste werden nicht mehr gefeiert. Wie lange das so sein wird wissen wir auch noch nicht, doch es wird mit Sicherheit über das Osterfest hinausgehen. Wir Kirchengemeinderäte werden uns noch Gedanken machen, wie wir trotzdem das Auferstehungsfest begehen können. Es wird auf jeden Fall anders sein als wir es bisher erlebt haben. Den Gemeindebrief, der eigentlich vor Ostern verteilt werden sollte haben wir nicht drucken lassen, da er plötzlich nicht mehr aktuell war. Wir werden ihn drucken und verteilen, wenn alles überstanden sein wird. Auch wenn wir jetzt mehr oder weniger isoliert in unserem Zuhause sitzen und Begegnungen und Treffen kaum noch möglich sind, bleiben wir miteinander im Glauben verbunden. Ich wünsche Ihnen allen und mir, dass wir die Zuversicht und Hoffnung nicht verlieren, Gott geht mit uns und hält uns auch in schwierigen Zeiten. Bleiben Sie gesund und passen Sie gut auf sich auf!

Herzliche Grüße

Ihre Beate Granzin

Litzelstetter NACHBARSCHAFTSHILFE e.V.



Gründer und Treuhänder der „Bürgerstiftung Litzelstetten“



Nachbarschaftshilfe – Hauswirtschaftlich-soziale Betreuung – Rückengymnastik –
Gymnastik für bewegungseingeschränkte Personen – Gedächtnistraining –
PC-Hilfe für Senioren – Spiele-Treffs – Beratung in sozialen Belangen

„Die Hand zum Helfen“

Liebe Litzelstetterinnen und Litzelstetter,
die Litzelstetter Nachbarschaftshilfe bietet ab
sofort für **alle** hilfsbedürftigen Bürger unserer
Gemeinde, Einkaufsdienste und andere
Hilfsdienste, an.

Sollten Sie Einkaufs-Hilfe etc. benötigen, z.B. zur
Abholung von Rezepten oder wichtiger
Medikamente, Lebensmitteleinkäufe,
Notwendigkeiten des persönlichen Bedarfs,
haben sich zur Unterstützung unserer
Helferinnen/helfer , einige engagierte
Litzelstetterinnen und Litzelstetter gefunden die
Ihnen hier gerne weiterhelfen und uns in
unserer Arbeit, ehrenamtlich unterstützen
möchten. Diese Solidarität ist umso wichtiger in
Zeiten von „Corona“ für das Handeln und das
Miteinander in unserer Gemeinde.

Wir freuen uns über jeden zusätzliche(n)
weitere(n) Helfer/in!

Ihre Ansprechpartner sind:

Frau Wolf, Einsatzleiterin, Telefon 44708,

Frau Wind, 1. Vorsitzende, Telefon 44787,
info@li-na.de



Aus der Nachbarschaft

DINGELSDORF

Sonntag, 29. März 2020
Kirche St. Nikolaus, Dingelsdorf
17:00 Uhr

Konzert

CON:TAKT ENSEMBLE
der
Harmonika-Freunde Konstanz e.V.
und Gäste

Eintritt frei, Hutspende für die Musiker!

Abgesagt wegen Covid-19!



Bildungszentrum Konstanz

BILDUNGSWERK
der Erzdiözese Freiburg

Bildungszentrum Konstanz,
Münsterplatz 11,
78462 Konstanz
www.bildungszentrum-konstanz.de

Liebe Besucherinnen und Besucher des Bildungszentrums Konstanz,
auf Grund der neuesten Entwicklungen in Sachen Corona-Pandemie hat die Erzdiözese beschlossen, dass ALLE Veranstaltungen des Bildungszentrums Konstanz bis einschließlich **19.4. 2020 abgesagt** werden, das Bildungszentrum bleibt geschlossen. Wie es nach den Osterferien weitergeht, weiß noch niemand. Über unsere Homepage werden wir Sie informieren, sobald wir was wissen.

Mit freundlichen Grüßen und bleiben Sie gesund,
Das Team des BZ Konstanz

Mainau

Insel Mainau bis auf weiteres geschlossen

Aufgrund der Verordnung der Landesregierung über infektionsschützende Maßnahmen vom 17. März 2020, § 4, Nr. 11, bleibt die Insel Mainau bis auf weiteres geschlossen. Wir möchten somit unseren Teil dazu beitragen, die Ausbreitung des Coronavirus möglichst zu verlangsamen. Über unsere Social Media Kanäle werden wir für Sie die Blumeninsel auch weiterhin erlebbar machen. Wir freuen uns, Sie möglichst bald wieder auf der Mainau zu begrüßen. Bleiben Sie positiv, gesund und geben Sie auf sich Acht! Ihre Insel Mainau

Hegne

Kloster Hegne – Theodosius Akademie:

Die Theodosius Akademie pausiert mit ihren Kursen, Veranstaltungen und Konzerten mindestens bis zum Ende der Osterferien. Wir werden versuchen, die entsprechenden Angebote zu einem späteren Zeitpunkt nachzuholen. Das Haus Ulrika, der Sitz der Theodosius Akademie, wird für den Publikumsverkehr bis auf weiteres geschlossen. Sie erreichen uns telefonisch dienstags bis freitags von 9 bis 12 und 14 bis 17 Uhr unter 07533.807-700 oder per Email unter info@theodosius-akademie.de

Kloster Hegne:

Ab sofort finden keine öffentlichen Gottesdienste in der Klosterkirche und in der Krypta bis auf weiteres statt. Auch unabhängig von Gottesdiensten ist die Klosterkirche geschlossen, jedoch die Krypta bleibt für Beterinnen und Beter geöffnet. Mit dieser Entscheidung stellt sich das Kloster solidarisch der gesamtgesellschaftlichen Verpflichtung, die Anzahl der Neuinfektionen durch das Corona-Virus so niedrig wie möglich zu halten. Aus diesem Grund und zum Schutz unserer Bewohner*innen und Mitarbeitenden bittet wir auch von einem Besuch abzusehen, bis sich die Lage entspannt hat.

Die Schwestern bleiben in ihrem Beten all denen verbunden, die sich der Gebetsgemeinschaft mit dem Kloster zugehörig fühlen.

Interessantes u. Wissenswertes

Presseinformation Nr. 20 vom 18. März 2020

Jobcenter und Arbeitsagentur arbeiten weiter - auch wenn die Türen geschlossen sind

Persönlicher Kontakt im Notfall möglich Geldauszahlung ist sichergestellt

Die Agentur für Arbeit Konstanz-Ravensburg, das Jobcenter Landkreis Konstanz und die Familienkasse konzentrieren sich in der aktuellen Lage darauf, Geldleistungen wie Arbeitslosengeld I und II, Kurzarbeitergeld, Kindergeld und Kinderzuschlag sowie alle weiteren Leistungen auszuführen.

Um dies zu gewährleisten, um die Gesundheit aller zu schützen und um die Pandemie einzudämmen, gibt es ab heute (18.03.2020) keinen offenen Kundenzugang in unsere Gebäude mehr.

Wichtige Information für alle Kundinnen und Kunden:

- Sie müssen einen vereinbarten Termin NICHT absagen, weder telefonisch noch per Mail. Es gibt keine Nachteile. **Es gibt keine Rechtsfolgen und Sanktionen.**
- Gesetzte Fristen werden vorerst ausgesetzt.

- Die Kundinnen und Kunden erhalten rechtzeitig eine Nachricht, wenn sich diese Regelungen ändern.
- Die Auszahlung der Geldleistung ist sichergestellt.

Zusätzliche regionale Rufnummern:

Die Arbeitsagentur und das Jobcenter schalten derzeit auch lokale Rufnummern, da unsere zentralen Rufnummern nur sehr schlecht erreichbar sind.

Hotline Agentur für Arbeit Konstanz-Ravensburg:

07531 – 585 700

Hotline Jobcenter Landkreis Konstanz: 07531 – 36 336 800

Anträge auf Arbeitslosengeld I und Arbeitslosengeld II:

Den Antrag auf Arbeitslosengeld I können Sie online stellen.

<http://www.arbeitsagentur.de/antrag-arbeitslosengeld>

Den Neuantrag auf Arbeitslosengeld II finden Sie hier:

<http://www.arbeitsagentur.de/antrag-arbeitslosengeld2>

Den Antrag auf Arbeitslosengeld II können Sie jederzeit formlos telefonisch oder schriftlich bei Ihrem Jobcenter stellen. Ferner haben Sie derzeit auch die Möglichkeit, Ihren bereits ausgefüllten Antrag ohne persönliche Vorsprache in den Hausbriefkasten des Jobcenters einzuwerfen.

Kundinnen und Kunden, die bereits Arbeitslosengeld II beziehen, und einen Weiterbewilligungsantrag stellen wollen, können dies online unter <http://www.jobcenter-digital.de> erledigen. Nach der Registrierung wird per Post eine PIN zugestellt. Über dieses Portal können auch Veränderungen mitgeteilt werden.

Tutorials und Flyer zur Hilfe bei den Online-Anträgen finden Sie hier:

<https://www.arbeitsagentur.de/eservices>

Informationen für Arbeitnehmer zum Kurzarbeitergeld finden Sie hier: <https://www.arbeitsagentur.de/finanzielle-hilfen/kurzarbeitergeld-arbeitnehmer>

Arbeitgeber finden alle Informationen zu Kurzarbeit hier: www.arbeitsagentur.de/kurzarbeit



■ Coronavirus: Das Trinkwasser ist sicher und geschützt

Konstanz. Die Versorgung mit Trinkwasser ist in Konstanz weiterhin sicher. „Die Anforderung der deutschen Trinkwasserverordnung, dass Trinkwasser frei von Krankheitskeimen sein soll, wird in Deutschland seit vielen Jahren eingehalten. Diese Anforderung gilt neben Bakterien auch für alle Arten von Viren und damit auch für den Coronavirus“, sagt Wolfgang Fettke, Leiter des Bereichs Trinkwasser bei den Stadtwerken Konstanz.

Die Gefahr der Infizierung über das Trinkwasser ist laut Experten sehr gering. Die Arbeitsgemeinschaft Wasserwerke Bodensee-Rhein (AWBR) weist darauf hin, dass eine Übertragung des neuartigen Coronavirus nachzeitigem Wissensstand vor allem über den direkten Kontakt zwischen Personen oder kontaminierte Flächen erfolgt. Das in der öffentlichen Trinkwasserversorgung seit Jahrzehnten eingeführte Multibarrieren-Prinzip stelle eine sichere Grundlage dar, um wasserbedingte Epidemien zu verhindern. Unter dem Multibarrieren-Prinzip versteht man ein mehrstufiges System zum Schutz des Trinkwassers bestehend aus dem Ressourcenschutz, so dem Ausweisen von Wasserschutzgebieten, der Wassergewinnung, Wasseraufbereitung und Wasserverteilung. Diese Schritte erfolgen unter Einhaltung der allgemein anerkannten Regeln der Technik sowie der fachgerechten Planung, Bau und Betrieb der Trinkwasserverteilung. Das deutsche Umweltbundesamt (UBA) kommt daher in einer aktuellen Stellungnahme zu dem Ergebnis, dass „Trinkwasser, die unter Beachtung der allgemein anerkannten Regeln der Technik gewonnen, aufbereitet und verteilt werden, sehr gut gegen alle Viren, einschließlich Coronaviren, geschützt sind. Eine Übertragung des Coronavirus über die öffentliche Trinkwasserversorgung ist nachzeitigem Kenntnisstand höchst unwahrscheinlich.“ (<https://www.umweltbundesamt.de/themen/coronavirus-uebertragung-ueber-das-trinkwasser>)

Wolfgang Fettke: „Wir sind uns als Versorgungsunternehmen der großen Verantwortung gegenüber unseren Kunden, die wir mit

Trinkwasser beliefern, aber auch unseren Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern gegenüber in besonderem Maß bewusst“. Die Stadtwerke haben daher alle notwendigen Maßnahmen getroffen, um den Schutz der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, die einwandfreie Qualität des Trinkwassers sowie die Versorgungssicherheit jederzeit zu gewährleisten.

■ Busse fahren unter der Woche Samstagskurse – Linie 908 verkehrt nur noch in der Schweiz

Konstanz. Aufgrund des Coronavirus gibt es ab Montag, 23. März, eine Änderung im Busverkehr: Die Busse fahren von Montag bis Samstag nach dem Samstags-Fahrplan. Außerdem fährt der Nachtschwärmer nicht mehr. „Da die Zahl der Fahrgäste deutlich abgenommen hat, reichen die Samstagskurse“, sagt Ralph Stöhr, der Leiter des Busbetriebs. Die Stadtwerke gehen davon aus, dass viele Bürger zuhause bleiben und im Homeoffice arbeiten, andere gehen vermutlich zu Fuß oder nutzen das Auto. Wie lange der Samstags-Fahrplan gilt, kann derzeit nicht gesagt werden.

Eine wichtige Änderung betrifft die Linie 908: Die Busse verkehren nur noch in der Schweiz. Da einige Grenzübergänge in die Schweiz geschlossen sind, kommt es zu deutlich höherem Verkehrsaufkommen an den verbliebenen Übergängen. Die Busse konnten daher den Takt nicht mehr einhalten. Sie fahren nun ab und bis zur Haltestelle Kreuzlingen-Hauptzoll. Alle Haltestellen in der Schweiz werden zu den im Fahrplan veröffentlichten Zeiten bedient. Die Linie 908 fährt an der Haltestelle Hauptzoll nur die in Fahrtrichtung Konstanz gelegene Haltestelle an. Die Kurse in Fahrtrichtung Landschlacht beginnen ebenfalls an dieser Haltestelle.

Konstanzer Fahrgäste, die mit der Linie 908 in die Schweiz fahren müssen, können mit einer anderen Linie bis zum Schnetztor oder zum Bodanplatz fahren. Sie müssen dann bis zur Haltestelle Hauptzoll zu Fuß gehen. Die Stadtwerke bitten um Verständnis.

Die Abfahrtszeiten in Richtung Landschlacht sind werktags von 5.30 Uhr bis 20 Uhr alle 30 Minuten; am Samstag um 6.30 Uhr sowie von 7.30 Uhr bis 20 Uhr alle 30 Minuten und am Sonntag von 7.20 Uhr bis 19.20 Uhr alle 60 Minuten.

Die Stadtwerke raten den Fahrgästen, sich vor Fahrtantritt über die aktuellen Regelungen zum Grenzübertritt zu informieren.

■ Coronavirus: Fähre Konstanz-Meersburg seit Freitag mit reduziertem Fahrplan unterwegs

Konstanz/Meersburg. Die Fährverbindung zwischen Konstanz und Meersburg verbindet weiterhin beide Seeseiten, ab kommenden Freitag, 20. März, wird sie jedoch das Fahrplanangebot reduzieren. „Da infolge der aktuellen Situation deutlich weniger Fahrgäste unterwegs sind, haben wir uns dazu entschlossen, nur noch drei Fährschiffe einzusetzen und somit den Takt zu reduzieren“, so Dr. Norbert Reuter, Geschäftsführer der Stadtwerke Konstanz.

„Wir bitten unsere Fahrgäste um Verständnis für diese notwendige Maßnahme und die entstehenden Einschränkungen.“

Ab kommenden Freitag werden die Fährschiffe werktags im Zeitraum von 06:05 Uhr bis 20:35 Uhr ab Staad beziehungsweise 06:35 Uhr bis 21:05 Uhr ab Meersburg im 20-Minutentakt verkehren. Am Wochenende sowie an Feiertagen wird es von 07:35 Uhr bis 20:35 Uhr ab Staad beziehungsweise 08:05 Uhr bis 21:05 Uhr ab Meersburg einen 20-Minutentakt geben. Die Kurse außerhalb dieser Zeitfenster abends und nachts fahren weiterhin gemäß regulärem Fahrplan.

Der aktualisierte Fahrplan wird auch unter www.stadtwerke-konstanz.de/faehre veröffentlicht.

Ende des redaktionellen Teils



Gutes vom See



Information

Liebe Kunden und Kundinnen,

wir sind weiterhin zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da: Mo-Fr: 9:00-18:00 Uhr, Sa: 8:30-12:30 Uhr. Kaufen Sie gerne auch mal unter der Woche ein.

Bleiben Sie gesund!
Ihr Team vom Obsthof Romer



Wir freuen uns auf Sie:

Mo-Fr: 9:00-18:00 Uhr
Sa: 8:30-12:30 Uhr

Martin-Schleyer-Str. 23a · 78465 Konstanz/Litzelstetten · www.obsthof-romer.de

RENOVIERUNGSWOCHEN

Altes Tor raus – Neues Sektionaltor rein!



Kipptorstraße 1-3
88630 Pfullendorf
Ortsteil Aach-Linz
Tel. 07552 2602-0

www.pfullendorfer.de

FASTEN AM SEE

Stärken Sie Ihr Immunsystem.

Ich begleite Sie und bin für Sie da.
Wir begegnen uns im Internet.

Infostream im Netz am 31.03.20, 9 Uhr
unter
<https://us04web.zoom.us/j/6268865099>

Noch Fragen?
Sie erreichen mich!



Naturheilpraxis Helga Ruscher-Ruh | Tel. 07732/897 02 65
Kabisländer 9 | 78315 Radolfzell-Böhringen | ruscherruh@arcor.de

- An unsere Anzeigenkunden -

**RUNDUM GUT BERATEN.
ANZEIGENPLANUNG VOR ORT.**

Rufen Sie einfach an. Gerne berate ich Sie persönlich.

Gisela Lejeune-Härtel

Tel. 07465/ 9205-26 • Fax 07465/ 9205-27
E-Mail: g-lejeune-haertel@t-online.de



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Str. 45 • 78333 Stockach
www.primo-stockach.de

Wir suchen für ein Objekt in Hegne

Reinigungspersonal m/w/d

in Teilzeit.

AZ: Montag - Sonntag nach Absprache

Interesse? Rufen Sie uns an oder

senden Sie uns eine E-Mail.

COWA

DIE GEBÄUDEDIENSTLEISTER

COWA Gebäudedienste GmbH
Josef – Schüttler – Str. 2
78224 Singen

Mandy Schmid
+49 171/ 26 83 798
mschmid@cowa.de

Gut eingerichtete Schreinerei

im Überlinger Hinterland

zu verkaufen/oder zu verpachten.

Ideal für Jungmeister/in,
guter Kundenstamm kann übernommen werden.

Tätigkeitsbereich: - Küche

- Badmöbel

- Türen/Haustüren

- Treppenanlagen

Einarbeitung und Betreuung möglich.

Zuschriften erbeten Chiffre-Nr. 5665572
an Primo Verlag, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach

**Reisebüro
MEERSBURG**
primo LESERREISEN

ANFUNDWEG ZU
DEN SCHÖNSTEN
ZIELEN DER WELT!



KORSIKA

Die Insel der Schönheit

ab € 1.065,- pro Person

10. - 17.05.20 AB/BIS MEMMINGEN

Hotel La Caravelle 3 * inkl. Halbpension**

Ausflugsprogramm optional buchbar

Gratis Flughafenparkplatz · auf Wunsch Haustürservice



PRIMO-Reisebüro Meersburg · Daisendorferstr. 34 · 88709 Meersburg
Tel. 07532 / 8001-0 · info@aufundweg.net · www.aufundweg.net

Starten Sie in den Frühling!

**SICHERN SIE
SICH JETZT
IHREN RABATT!**

Bitte Aktionscode
P-2020-03* angeben.

Unsere beliebteste Aktion startet in den Frühling!

6 Anzeigen schalten - 4 Anzeigen bezahlen*

Rechtzeitig zum Frühlingsanfang starten Sie mit rabattierten Anzeigen im „Blättle“. Starten auch Sie aktiv in den Frühling. Na, fühlt sich Ihr Frühlingsanfang schon gut für Sie an?

**Unsere Aktion gilt vom 9.3. - 8.5.20 in den
Kalenderwochen 11 bis 19.**

Es gelten unsere AGB (siehe www.primo-stockach.de) und unsere aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen. *Um in den Genuss dieser Aktion zu kommen liefern Sie bitte Ihre druckfähigen, fertigen Anzeigenvorlagen (Daten) bis donnerstags, 9 Uhr in der Vorwoche. Ebenfalls bitten wir um die Abbuchungserlaubnis, andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen. Alle bestehenden Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben. Ihre Anzeigenschaltung muss durch sechs teilbar (wöchentliche Erscheinungsweise) oder durch vier teilbar (14-tägige Erscheinungsweise) sein und in sechs/ vier aufeinanderfolgenden Wochen geschaltet werden. Farbzuschläge sind nicht rabattierfähig. Die zwei günstigsten Ausgaben sind für Sie kostenlos. Bitte Aktionscode P-2020-03 bei der Anzeigenbestellung angeben.

Aktionscode P-2020-03

PRIMO
Verlag | Druck | Service

PRIMO-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG



0 77 71 93 17-11



0 77 71 93 17-40



anzeigen@primo-stockach.de



www.primo-stockach.de



BADEPARADIES
SCHWARZWALD
Titisee



ERHOLUNG *schenken* für *Genussmenschen*



Die perfekte *Geschenkidee* :

*Genuss*PAKET

„Tag im Paradies“

- ~ Tageseintritt für das Erholungsparadies PALMENOASE
- ~ Gutschein für einen alkoholfreien Cocktail
- ~ Hauptgang im Restaurant „Palm Garden“
- ~ Flauschiges Leihhandtuch & ein wohltuendes Peelingsalz

nur 54 €

*Wohlfühl*ARRANGEMENT

„Relax Deluxe“

- ~ Tageseintritt für die SPA- und Saunawelt PALAIS VITAL
- ~ Kuscheliger Leihbademantel und Leihsaunatuch
- ~ pflegende Saunaverwöhncreme
- ~ Gutschein für einen alkoholfreien Cocktail
- ~ Hauptgang im Restaurant „Taste of Paradise“

nur 69 €

www.badeparadies-schwarzwald.de



PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen **Georg Deggelmann GmbH** - 78465 Konstanz-Dingelsdorf
Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. 075 33/35 74 - www.bestattungen-deggelmann.de

Fachlicher Leiter für Physiotherapie m/w/d

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

Fachlichen Leiter für Physiotherapie m/w/d
Physiotherapeuten m/w/d
Medizinischen Masseur m/w/d

Wir bieten:

- interessante und individuelle Tätigkeit
- sehr gute Bezahlung
- feste Arbeitszeiten
- finanzielle Unterstützung für fachliche Weiterbildung
- betriebliche Altersvorsorge

Wenn du eine Veränderung suchst dann bewirb dich, gerne auch per Mail bei:



Physiotherapie Arthur & Veronique Maus

Anneliese Bilger Platz 2

78244 Gottmadingen

Tel. 07731 71517

Mail: a-n-maus@gmx.de

Sommerreifen - unser Angebot für Sie.



Unser Mercedes-Benz Sommerreifen-Angebot inkl. 36 monatigem Reifenschutz - mit kompletter Kostenerstattung des Ersatzreifens und dessen Montage bei einem Reifenschaden.

205/55 R16 91W	ContiPremiumContact™ 2 MO E, B, 2, 71dB	82,00 €
225/50 R17 94W	EfficientGrip Perform.™ MO B,A,2, 69dB	112,00 €
225/40 R18 92Y	ContiSportContact™ 5 MO C, B, 2, 72dB	112,00 €

Alle Preise zzgl. Montage

Anbieter: Mercedes-Benz AG, Mercedesstraße 120, 70327 Stuttgart.



Südsterne - Bölle

Autorisierter Mercedes-Benz Verkauf und Service
Donaueschingen, Villingen, Schweningen, Titisee-Neustadt, Waldshut-Tiengen, Singen und Konstanz
www.suedstern-boelle.de service@suedstern-boelle.de

Bei uns sind Sie richtig,
wenn es um Mobilität geht!

www.autocenter-klaus.de

**AUTOCENTER
KLAUS GMBH**



Oberriedweg 9-13a • 88662 Überlingen

Telefon 0 75 51 / 95 20-0 • info@autocenter-klaus.de

**DeLonghi - Saeco - Jura - Solis
Kaffee-Werkstatt seit über 25 Jahren**

Reparatur/Hol-Service, keine Anfahrtkosten.
Radolfzell, Ben Niesen, Tel. 01 71 - 3 42 82 84



Schreinerei • Modellbau
Treppenbau • Möbelbau

HAAS GMBH

Schreinerei Haas GmbH
Schwedenstr. 45-1
88682 Salem

Telefon 07554 9541
Telefax 07554 9556
E-Mail info@haas-schreiner.de



MÖBELDESIGN, WIE SIE ES SICH WÜNSCHEN

KREATIVE EINRICHTUNGSLÖSUNGEN

EINMALIGE KÜCHEN- UND BADLÖSUNGEN

TREPPEN VOM FACHMANN

MODELLBAU FÜR INDUSTRIE & HANDEL